KINH KHEN NGÔÏI COÂNG ÑÖÙC CUÛA CHÖ PHAÄT

**QUYEÅN HAÏ**

Laïi nöõa, Xaù-lôïi-phaát! Veà phöông Taây, caùch ñaây möôøi vaïn öùc coõi Phaät, coù theá giôùi teân laø An laïc, ôû ñoù coù Phaät hieäu A-di-ñaø Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Voâ Löôïng Thoï naøy maø nhaát taâm tin öa, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù, phaùt khôûi voâ löôïng hoan hyû roäng lôùn vaø an truï trong yù ñoù, laøm cho haøng möôøi vaïn öùc ngöôøi coù taâm tin vöõng chaéc, luoân nghó ñeán Ñöùc Nhö Lai aáy, thì ngöôøi naøy seõ ñaït ñöôïc phöôùc ñöùc voâ löôïng, vónh vieãn xa lìa moïi nguy aùch trong ba ñöôøng aùc, sau khi maïng chung seõ ñöôïc vaõng sinh veà quoác ñoä cuûa Ñöùc Phaät ñoù. Khi saép maïng chung maø nhaát taâm tin öa, nieäm Phaät A-di-ñaø khoâng heà queân laõng thì Ñöùc Phaät seõ daãn chuùng Taêng ñeán ñöùng tröôùc ngöôøi aáy, chuùng ma hoaøn toaøn khoâng theå phaù hoaïi ñöôïc taâm chaùnh giaùc cuûa nhöõng ngöôøi keå treân. Vì sao? Vì Ñöùc Phaät Theá Toân A-di-ñaø ñaõ hieän baøy taâm ñaïi Bi, theà ñoä voâ löôïng caùc chuùng sinh, cuõng laïi hoä trì taát caû moïi loaøi trong möôøi phöông theá giôùi. Ngöôøi naøo ñöôïc sinh nôi theá giôùi An laïc, thì ngay trong caûnh giôùi aáy seõ ñöôïc ñaày ñuû trí tueä chaùnh giaùc cuûa Nhö Lai.

Naøy Toân giaû Xaù-lôïi-phaát! Ñöùc Phaät Theá Toân ñoù voán coù theä

nguyeän: Ngöôøi naøo caàu Ñeä nhaát thöøa, caàu sinh nôi theá giôùi aáy thì ñöôïc ñaày ñuû phaùp cuûa chö Phaät Nhö Lai, ñaày ñuû phaàn Chaùnh giaùc. Ngöôøi caàu thöøa Thanh vaên thöøa, ôû nôi coõi Phaät ñoù thì ñöôïc A-la-haùn. Ngöôøi naøo vaõng sinh veà theá giôùi An Laïc, tuøy theo sôû nguyeän laø phaùp Ñaïi thöøa hay Tieåu thöøa cuõng ñeàu ñöôïc ñaày ñuû. Ngöôøi naøo cuoái cuøng ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai A-di-ñaø, nghe ngöôøi khen

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

ngôïi neân tin töôûng, khoâng hoà nghi, phaùt taâm cung kính, doác taâm nhôù nghó Phaät nhö nhôù cha meï, thì seõ ñaït ñaày ñuû caùc nguyeän nôi quoác ñoä cuûa Ñöùc Phaät aáy. Ngöôøi naøo khoâng tin vieäc khen ngôïi taùn thaùn danh hieäu, coâng ñöùc cuûa Ñöùc Phaät A-di-ñaø maø laïi huûy baùng thì trong naêm kieáp seõ bò ñoïa nôi ñòa nguïc chòu ñuû caùc khoå.

Laïi nöõa, Xaù-lôïi-phaát! Phöông Taây caùch ñaây möôøi vaïn öùc coõi Phaät, coù theá giôùi teân laø Phaù nhaát thieát ma, ôû ñoù coù Phaät hieäu Thuø Thaéng Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Thuø Thaéng maø hoan hyû tin öa, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù, thì nhöõng ngöôøi aáy ñeàu coù theå haøng phuïc chuùng ma, phaù tan löôùi ma, tröø ñöôïc saùu möôi kieáp toäi nôi sinh töû.

Laïi nöõa, Xaù-lôïi-phaát! Phöông Taây caùch ñaây möôøi vaïn öùc coõi

Phaät, coù theá giôùi teân laø Phuïc nhaát thieát ma, ôû ñoù coù Phaät hieäu Taäp AÂm Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Taäp AÂm maø hoan hyû tin öa, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù, thì nhöõng ngöôøi ñoù seõ ñöôïc aâm thanh cuûa taát caû chö Phaät Nhö Lai, ôû trong ñaïi chuùng roäng thuyeát caùc phaùp, luoân ñöôïc toân quyù, duøng ñöùc ñeå haøng phuïc vaø ñaåy luøi caùc ma, tröø ñöôïc taùm möôi kieáp toäi nôi sinh töû.

Luùc aáy, Boà-taùt A-daät quyø thaúng chaép tay cung kính baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Coù söï vieäc gì laøm cho Ñaïi Boà-taùt ôû trong aáy phaùt khôûi ñaày ñuû nguyeän Ñaïi thöøa, truï nôi baäc Khoâng thoaùi chuyeån, mau thaønh töïu ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng?

Phaät baûo:

–Coù ñaáy, naøy Boà-taùt A-daät! Phöông Baéc coù theá giôùi teân laø Phong nghieâm, ôû ñoù coù Phaät hieäu Ñöùc Noäi Phong Nghieâm Vöông Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Phaät naøy maø hoan hyû tin öa, thoï trì ñoïc

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

tuïng, ghi nhôù vaø ñaûnh leã, thì ngöôøi ñoù seõ ñöôïc quaû vò Khoâng thoaùi chuyeån, mau thaønh töïu ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng, tröø ñöôïc moät öùc kieáp toäi nôi sinh töû. Ngöôøi naøo töøng cuùng döôøng naêm ngaøn Ñöùc Phaät thì môùi ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Ñöùc Noäi Phong Nghieâm Vöông. Ñöôïc nghe danh hieäu roài thì töø ñaây trôû veà sau sinh ra ôû ñaâu cuõng thöôøng ñöôïc Thieân nhaõn, chöa töøng coù luùc naøo khoâng ñöôïc Thieân nhaõn. Thöôøng ñöôïc thieân nhó thoâng suoát, chöa töøng coù luùc naøo khoâng ñöôïc thieân nhó. Thöôøng ñöôïc thaàn tuùc, chöa töøng coù luùc naøo khoâng ñöôïc thaàn tuùc. Cho ñeán Nieát-baøn, thöôøng ñöôïc thaân töôùng ñoan nghieâm, chöa töøng thoï thaân hình xaáu xí. Cho ñeán Nieát- baøn, luoân ñöôïc toân quyù, chöa töøng sinh nôi choán thaáp keùm. Cho ñeán Nieát-baøn, coù theå phaù tröø moïi thöù troùi buoäc cuûa caùc duïc. Saùu caên: nhaõn, nhó, tyû, thieät, thaân vaø yù cuûa ngöôøi ñoù hoaøn toaøn khoâng coù beänh. Cho ñeán Nieát-baøn, chöa töøng sinh vaøo coõi khoâng coù Phaät, ñöôïc nghe phaùp baùu chöa töøng nghi ngôø, nhöõng luùc khoâng ñöôïc nghe phaùp cuõng chöa heà hoà nghi. Khi khoâng thaáy Taêng cuõng khoâng sinh vaøo choán coù taùm naïn. Thöôøng giöõ giôùi ñaày ñuû, khoâng luùc naøo thieáu khuyeát, taâm thöùc thanh tònh, khoâng heà roái loaïn.

Boà-taùt A-daät neân bieát! Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa

Ñöùc Phaät naøy, taâm tònh tin öa, ñoái vôùi Baäc Toái Chaùnh Giaùc nhö khaùt muoán ñöôïc uoáng, phaùt taâm kính tín höôùng ñeán, thì nhöõng ngöôøi ñoù seõ giöõ gìn ñöôïc nhöõng lôïi laïc quyù giaù trong theá giôùi cuûa chö Phaät. Ngöôøi ñoù seõ thaâu ñöôïc voâ löôïng coâng ñöùc toát ñeïp. Theá neân A-daät! Phaûi chuyeân taâm tinh taán trì nieäm danh hieäu Ñöùc Phaät aáy. Neáu Toäc taùnh töû, Toäc taùnh nöõ muoán ñöôïc sinh vaøo coõi thuø thaéng, dieäu tònh thì phaûi mau laõnh hoäi, trì nieäm danh hieäu Ñöùc Phaät ñoù. Neân ñaûnh leã thöa: “Con nay xin ñaûnh leã Ñöùc Nhö Lai Ñöùc Noäi Phong Nghieâm Vöông laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng.”

Boà-taùt A-daät baïch Phaät:

–Kính baïch Thieân Trung Thieân! Quoác ñoä cuûa Ñöùc Phaät ñoù caùch coõi naøy gaàn hay xa? Vaø töø khi Ngaøi thaønh Phaät ñeán nay thôøi gian ñaõ bao laâu?

Phaät baûo Boà-taùt A-daät:

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

–Giaû nhö coù moät ñoän caùt lôùn, daøi roäng moät traêm do dieân, laáy moät haït caùt trong ñoän caùt ñoù ñeå vaøo moät coõi Phaät, laàn löôït ñeå vaøo nhö vaäy trong taát caû caùc coõi Phaät, cho ñeán khi heát soá caùt kia. Soá caùt nhö vaäy cuõng ñaày khaép trong coõi nöôùc cuûa chö Phaät. Laïi laáy soá löôïng caùt trong quoác ñoä cuûa chö Phaät, ñem moät haït caùt ñaët vaøo moät coõi Phaät, cöù nhö vaäy cho ñeán heát soá caùt trong nhöõng quoác ñoä cuûa chö Phaät. Roài vôùi soá löôïng quoác ñoä cuûa chö Phaät nhö theá ñeàu nghieàn thaønh buïi, laïi laáy moät haït buïi ñeå vaøo moät coõi Phaät, cho ñeán khi heát soá buïi ñoù. Coõi Phaät nhieàu nhö soá buïi aáy cuõng chöa ñeán, vöôït hôn traêm laàn cuõng chöa ñeán ñöôïc, coõi nöôùc cuûa Ñöùc Phaät ñoù caùch ñaây raát xa, khoâng theå löôøng tính noåi. Ñöùc Phaät Theá Toân nôi coõi Phong nghieâm kia hieän taïi cuøng vôùi voâ soá caùc Ñaïi só vaø caùc chuùng Tyø-kheo khoâng theå tính ñeám, tröôùc sau vaây quanh ñeå nghe thuyeát phaùp. Ta ngoài nôi ñaây duøng tueä nhaõn troâng thaáy Ñöùc Nhö Lai ñoù ôû trong ñaïi chuùng thuyeát giaûng roäng veà kinh phaùp. Ñöùc Phaät Theá Toân ñoù an toïa treân toøa cao nôi coõi Phaät kia cuõng duøng tueä nhaõn thaáy roõ theá giôùi naøy, cuõng thaáy ta ñang ngoài treân toøa cao giöõa ñaïi chuùng thuyeát phaùp.

Boà-taùt A-daät neân bieát! Neáu coù chuùng sinh tin nôi tueä nhaõn cuûa

chö Nhö Lai nhìn thaáy nhö theá maø hoan hyû thì ngöôøi naøy chaéc chaén thaønh töïu ñaïo quaû Chaùnh giaùc, ñeàu ñöôïc chö Phaät, Nhö Lai hoä trì, laøm cho tin öa khoâng coøn hoà nghi, ñeàu naém giöõ ñöôïc trí tueä vi dieäu cuûa Nhö Lai, ñaït ñöôïc ñòa Khoâng thoaùi chuyeån. Theá neân, naøy Boà-taùt A-daät! Ngöôøi naøo muoán caàu phöôùc lôùn aáy thì giaû söû caû tam thieân ñaïi thieân theá giôùi ñaày caû löûa döõ maø vaãn coá vaøo trong aáy ñeå nghe phaùp trí tueä vaø danh hieäu cuûa Ñöùc Phaät ñoù.

Boà-taùt A-daät laïi baïch Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Coù phaùp naøo ñeå ñaït ñöôïc ñòa Khoâng thoaùi chuyeån, mau thaønh töïu ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng?

Phaät noùi:

–Coù ñaáy, naøy Boà-taùt A-daät! Phöông Baéc caùch ñaây voâ soá coõi Phaät khoâng theå tính heát, coù theá giôùi teân laø Kim cang kieân coá, ôû ñoù coù Phaät hieäu Kim Cang Kieân Cöôøng Tieâu Phuïc Hoaïi Taùn Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

cuûa Ñöùc Nhö Lai Kim Cang Kieân Cöôøng Tieâu Phuïc Hoaïi Taùn maø hoan hyû tin öa, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù, taän taâm cuùng döôøng, thì nhöõng ngöôøi naøy ñeàu an truï nôi ñòa Khoâng thoaùi chuyeån, mau thaønh töïu ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng, tröø ñöôïc möôøi vaïn öùc na thuaät kieáp toäi nôi sinh töû, vöôït qua heát moïi chöôùng ngaïi. Ñöùc Phaät Nhö Lai ñoù coù coâng ñöùc voâ löôïng vaø theä nguyeän roäng lôùn cuõng nhö vaäy. Ta töø voâ soá kieáp veà tröôùc, trong ñôøi quaù khöù, khi Ñöùc Nhö Lai Ñónh Quang xuaát hieän ôû theá gian, ta nhôø Ñöùc Phaät aáy maø ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Kim Cang Kieân Cöôøng Tieâu Phuïc Hoaïi Taùn, vöôït qua ñöôïc möôøi vaïn öùc na-thuaät kieáp toäi nôi sinh töû.

A-daät neân bieát! Neáu ta khoâng theo Ñöùc Nhö Lai Ñónh Quang vaø nghe danh hieäu cuûa Phaät aáy, ta nay chaéc chaén chöa thaønh töïu ñaïo quaû Chaùnh giaùc.

Ñöùc Phaät aáy vì leõ gì hieäu laø Kim Cang Kieân Cöôøng Tieâu Phuïc Hoaïi Taùn? Ví nhö kim cang rôi ôû ñaâu, hoaëc treân nuùi cao, hoaëc treân bôø doác, treân ngoùi ñaù, ñaát caùt, thaønh luõy, vaùch töôøng, caây coái, hoaëc töø xa rôi ñeán choã naøo cuõng ñeàu khoâng bò hö hoaïi. Nhö vaäy cho neân, naøy Boà-taùt A-daät! Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Phaät aáy maø thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù, thì taát caû caùc duïc mau ñöôïc tieâu tröø, taát caû taâm yù heïp leäch cuûa haøng Thanh vaên, Bích-chi-phaät ñeàu döùt heát, mau thaønh töïu ñaïo Chaùnh giaùc, cho neân hieäu laø Nhö Lai Kim Cang Kieân Cöôøng Tieâu Phuïc Hoaïi Taùn. Ñöùc Phaät Theá Toân ñoù coù ñaày ñuû caùc haïnh nguyeän nhö vaäy.

Laïi nöõa, naøy Boà-taùt A-daät! Phöông Baéc caùch ñaây möôøi vaïn öùc coõi, coù theá giôùi teân laø Ma-ni quang, ôû ñoù coù Phaät hieäu Baûo Hoûa Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Baûo Hoûa maø hoan hyû tin öa, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù, taát seõ ñöôïc truï nôi ñòa Khoâng thoaùi chuyeån, mau thaønh töïu ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng. Taát caû daân chuùng trong quoác ñoä cuûa Ñöùc Phaät ñoù, ngöôøi cuùng döôøng Nhö Lai Baûo Hoûa ñeàu nhôø giaùo phaùp Nhaát thöøa maø ñöôïc ñoä thoaùt, chöù khoâng coù teân thöøa Thanh vaên, Duyeân giaùc.

Phaät baûo Tröôûng laõo Ñaïi Ca-dieáp:

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

–Neân bieát coâng ñöùc cuûa chö Phaät, Nhö Lai laø khoâng theå nghó baøn. Veà phöông Baéc caùch ñaây naêm möôi vaïn coõi Phaät, coù theá giôùi teân laø A-kieät-löu höông, ôû ñoù coù Phaät hieäu Baûo Nguyeät Quang Minh Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Naøy Ca-dieáp! Neáu Toäc taùnh töû, Toäc taùnh nöõ naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Baûo Nguyeät Quang Minh, hoan hyû tin öa, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù, thì nhöõng ngöôøi naøy ñôøi sau sinh ra ôû nôi choán naøo cuõng ñöôïc Tam-muoäi chaùnh ñònh baát trung chæ. Hoaëc khi thieàn ñònh töï thaáy chö Phaät chuyeån phaùp luaân vi dieäu, ñeàu coù theå naém giöõ taát caû phaùp cuûa chö Phaät. Sinh ra ôû nôi naøo cuõng thöôøng môû baøy, xieån döông phaùp lôùn cho chuùng sinh, bieän taøi thoâng suoát, laø baäc toân quyù trong chuùng, caùc söï mong caàu ñeàu ñöôïc nhö nguyeän. Vì sao? Vì Ñöùc Phaät Theá Toân ñoù xöa kia khi caàu ñaïo coù phaùt nguyeän: “Nguyeän khi ta thaønh Chaùnh giaùc, ngöôøi naøo nghe teân ta thì khieán hoï ñaït ñöôïc Tam-muoäi ñònh yù naøy. Töø khi môùi phaùt taâm cho ñeán luùc thaønh ñaïo, trong thôøi gian ñoù thöôøng ñöôïc ñònh aáy, chöa töøng quy maïng.”

Khi aáy, Ñöùc Theá Toân noùi keä khen ngôïi:

*Caùch naêm möôi vaïn caùc coõi Phaät Coù theá giôùi teân A-kieät-löu*

*Nöôùc ñoù coù Phaät hieäu Baûo Nguyeät Ñaïo ñöùc luoân saùng choùi voøi voïi Ngöôøi naøo ñöôïc nghe toân hieäu Phaät Laø ñaõ ñaït ñöôïc choã quy y*

*Sau sinh nôi ñaâu ñeàu ñaéc Thieàn Tinh taán, trí tueä khoâng giaùn ñoaïn*

*Danh tieáng cuøng khaép, haøo quang saùng Ngöôøi ñoù thaáy Phaät taïi quoác ñoä*

*Giaûng phaùp roäng raõi cho chuùng sinh Chö Phaät Ñaïo sö töøng thuyeát phaùp Taát caû caùc vieäc khoâng beàn chaéc Quaùn thaáy caùc phaùp khoâng choã khôûi Neân thöông xoùt cuøng khaép taát caû Ngay trong caùc thieàn ñöôïc töï taïi*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Ñaõ hay phaùt haïnh, yù nhö vaäy*

*Roõ ñöôïc ba ñöôøng khoâng giaän döõ Xeùt kyõ, hieåu roõ khoâng ta ngöôøi Khoâng coù sôû höõu, khoâng coù, khoâng Hieåu roõ caùc vieäc khoâng sôû ñaéc Höng khôûi giaùo phaùp nôi choã aáy Giaùo phaùp nhö vaäy khoâng choã truï Tìm roõ bieåu thöùc, khoâng bieåu thöùc Caû hai ñeàu khoâng vaø khoâng taùnh Khoâng phaùp, ngaõ nhö vaäy hieån baøy Voâ bieåu thöùc chính laø nghóa khoâng*

*Thuyeát dieäu phaùp naøy, thöôøng quaùn roõ Bieåu thöùc coù theå roõ hay khoâng*

*Caû hai ñeàu chuyeån töø si, tueä Quaùn kyõ caû hai ñeàu thanh tònh*

*Cuõng khoâng thaáy caùc phaùp caáu baån Baäc tuyeân noùi phaùp khoâng choã truù Ñeàu roõ, khoâng truù Ba-la-maät*

*Ví nhö traêng ñi trong hö khoâng Phaùp thuyeát giaûng aáy khoâng choã töïa Dieäu phaùp nhö vaäy hieän nôi ñôøi Ngay trong ba coõi khoâng ñaém chaáp*

*Trong phaùp Boà-taùt khoâng choán nöông Baäc hieåu nhö vaäy: Nhaát thieát trí Ngöôøi roõ phaùp naøy vì ngöôøi neâu*

*Neáu ai hieåu ñöôïc phaùp khoâng chaáp Ngöôøi xeùt kyõ phaân bieät nhö vaäy Ngöôøi ñoù ñöôïc gaàn baäc Ñaïi trí Baäc trí nghe roài thoaùt vaên töï Khoâng coøn tính toaùn vaø hoà nghi Ngöôøi ñoù hieåu roõ ñöôïc nhö vaäy Nôi ñôøi rieâng ñaït moïi hieåu bieát Ñaïi trí tueä thoâng suoát nhö vaäy Hieäu laø Voâ Thöôïng Só toân quyù.*

Laïi nöõa, naøy Ca-dieáp! Phöông Baéc caùch ñaây saùu vaïn coõi Phaät,

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

coù theá giôùi teân laø Tröôøng hoan laïc, ôû ñoù coù Phaät hieäu Hieàn Toái Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Hieàn Toái maø hoan hyû tin öa, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù thì ngöôøi ñoù sinh ñeán ñaâu cuõng ñöôïc taát caû chuùng sinh yeâu kính, ai thaáy cuõng tin vui, chæ daïy ñieàu gì moïi ngöôøi ñeàu vaâng theo. Ngöôøi ñoù ñaït ñöôïc coâng ñöùc nhö vaäy neân ñöôïc bieän taøi voâ ngaïi. Chuùng sinh nghe giaûng thuyeát kinh phaùp ñeàu hoan hyû, tin hieåu, phuïng haønh.

Khi aáy, Ñöùc Theá Toân noùi keä khen:

*Caùch xa saùu vaïn caùc coõi Phaät Coù coõi teân laø Tröôøng hoan hyû Baäc Ñaïi Ñaïo sö taïi theá gian*

*Töø bi vöôït caùc phaùp Thaùnh hieàn Toân quyù treân heát khoâng ai baèng Ñôøi ñôøi cöùu ñoä caùc chuùng sinh Ai nghe hieäu Phaät laøm Phaùp sö Moãi ngöôøi tin vaâng lôøi vò aáy*

*Ñaïi Phaùp vöông Nhaát thieát trí naøy*

*Voâ löôïng daân chuùng cuøng quy ngöôõng Neáu coù nöõ nhaân nghe danh ngaøi*

*Mau ñöôïc xa lìa thaân ngöôøi nöõ Xaáu aùc voâ cuøng khoâng bieân vöïc*

*Baäc khoâng xuaát theá, khoâng vaøo ñöôïc Baäc khoâng sôû höõu coù theå vaøo*

*Quaùn roõ chaân lyù, khoâng chaân lyù Roõ hai vieäc naøy ñeàu voâ taùnh Ngöôøi aáy vaéng laëng khoâng töï taùnh Dieät heát taát caû goïi laø dieät*

*Vöøa môùi phaùt sinh cuõng voâ taùnh.*

Laïi nöõa, naøy Ca-dieáp! Phöông Baéc caùch ñaây taùm ngaøn coõi Phaät, coù theá giôùi teân laø Hieän nhaäp, ôû ñoù coù Phaät hieäu Baûo Lieân Hoa Boä Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh,

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Neáu Toäc taùnh töû, Toäc taùnh nöõ naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Baûo Lieân Hoa Boä maø hoan hyû tin öa, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù, thì ñôøi sau sinh ra ôû choã naøo dung maïo cuõng xinh töôi, ñoan nghieâm khoâng ai baèng, moïi ngöôøi ñeàu kính meán, töï bieát roõ nhöõng vieäc trong voâ soá kieáp ôû ñôøi tröôùc. Bieát roõ heát caùc vieäc laøm thieän aùc töø ñaâu sinh ra. Bieát roõ sinh ra nôi naøo, noùi ra ñieàu gì ai naáy cuõng ñeàu tin phuïng, thöøa haønh.

Naøy Tröôûng laõo Ca-dieáp! Neáu Toäc taùnh töû, Toäc taùnh nöõ naøo ñöôïc nghe veà vieäc laøm, coâng ñöùc, danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Theá Toân Ñaúng Chaùnh Giaùc aáy, neáu ngöôøi nöõ coøn yeâu meán thaân nöõ nhö vaäy thì chöa ñöôïc giaûi thoaùt. Neáu nhaøm chaùn thaân nöõ, khoâng öa meán, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù danh hieäu cuûa Ñöùc Phaät ñoù thì coù theå ñaït ñöôïc taát caû caùc coâng ñöùc aáy.

Tröôûng laõo Ca-dieáp baïch Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Phaûi laøm nhö theá naøo ñeå ñaït ñöôïc coâng ñöùc aáy?

Phaät noùi:

–Döùt caùc danh saéc, heát caùc duïc caáu thì nhöõng ngöôøi naøy mau choùng ñaït ñöôïc voâ löôïng coâng ñöùc. Phaûi mau xa lìa thaân ngöôøi nöõ, seõ ñöôïc ñaày ñuû thaân hình nam töû. Ngöôøi caàu laøm thaân nöõ thì sinh ôû nôi naøo cuõng tieáp tuïc laøm thaân nöõ, laøm caáu nhieãm taát caû theá giôùi. Cho neân phaûi boû thaân nöõ thì seõ ñöôïc caùc baäc Thieän tri thöùc voâ thöôïng hoä trì. Cuõng töï höôûng phöôùc vaø coâng ñöùc ngaøy caøng taêng tröôûng, laïi taïo lôïi ích cho ngöôøi khaùc raát nhieàu. Taát caû caùc nam nöõ ôû trong caùc khoå mau choùng ñöôïc cöùu giuùp. Nhö caây ñoäc ôû ñaâu thì caønh nhaùnh phaùt sinh ñeàu bò toån haïi. Neáu ngöôøi naøo coù theå chaët ñöùt nhöõng caây ñoäc aáy, môùi laøm cho taát caû ñeàu ñöôïc an vui. Thaân nöõ nhaân ví nhö caây ñoäc, caùc duïc taêng tröôûng, ñoäc haïi tinh thaàn, khieán caùc haïnh aùc theâm roäng lôùn, chòu voâ löôïng khoå ñeàu do nöõ nhaân. Neáu coù theå döùt boû thaân nöõ, töùc laø ñoaïn haún voâ löôïng khoå naõo cuûa chuùng sinh. Tröø heát caùc haïnh aùc, ñoùng bít ba ñöôøng döõ, môû cöûa Nieát-baøn, laøm cho taát caû ñeàu ñöôïc an laïc. Nhöõng ngöôøi nhö vaäy mau ñöôïc vaøo caûnh giôùi cuûa chö Phaät.

Tröôûng laõo Ca-dieáp baïch Phaät:

–Kính baïch Theá Toân! Laøm sao döùt tröø ñöôïc thaân nöõ?

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

Phaät noùi:

–Neân quaùn thaân mình, quaùn thaân ngöôøi khaùc, hieåu hai vieäc naøy ñeàu khoâng thuû ñaéc. ÔÛ trong choã khoâng thuû ñaéc aáy töùc khoâng coù neûo chaáp giöõ. Ai ñoái vôùi ngöôøi nam hay ngöôøi nöõ, quaùn caùc caên cuûa hoï khoâng thaáy coù töôùng maïo nam nöõ. Ai roõ ñöôïc hai vieäc naøy seõ khoâng coøn chaáp tröôùc, vöôùng maéc vaøo choã naøo nöõa neân ôû trong ñoù, nguyeän ñöôïc thanh tònh. Ai ñaõ thanh tònh thì khoâng laáy, boû. Ai khoâng laáy, boû lieàn khoâng taâm thöùc. Tìm xeùt, truy nguyeân veà ñieàu naøy cuõng khoâng thuû ñaéc, khoâng coù xöù sôû. Töï suy nghó: “Trong choã khoâng xöù sôû maø caàu tìm nam töû thaønh nöõ nhaân ñöôïc sao?” YÙ xeùt kyõ, tìm caàu aáy cuõng khoâng thuû ñaéc. Ai hieåu roõ yù taùnh voán khoâng nam nöõ, khoâng coù theå thaáy, môùi ñöôïc gaàn ñaïo Nhö Lai. Ngöôøi naøo phaùt taâm muoán mau tröø boû thaân nöõ nhaân, quaùn kyõ bieát roõ thaân nam nöõ khoâng khaùc nhau, caû hai ñoàng taêng giaûm neân nhaän nöõ nhaân laøm hình nöõ nhaân, duøng lyù suy xeùt, phaân tích trong saùu caên cuõng khoâng theå tìm ñöôïc coù nam coù nöõ. Ngöôøi quaùn xeùt nhö vaäy töùc laø caàu ñaïo Nhö Lai. Ai muoán caàu hieåu vieäc naøy vaø ngöôøi hieåu roõ phaùp aáy, hai haïng ngöôøi ñoù trong thôøi Phaät quaù khöù ñaõ töøng ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Phaät kia, neân bieát ngöôøi naøy trong ñôøi quaù khöù ñaõ taïo coâng ñöùc lôùn nôi choã chö Phaät, nay môùi ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Phaät aáy. Ngöôøi naøy seõ laøm choã nöông töïa cho ñôøi vì ñaõ ñöôïc töï taïi. Ngöôøi naøo phuïng trì caùc toân hieäu aáy thì ñöôïc phöôùc voâ löôïng. Neáu coù ngöôøi nghe, hoaëc coù ngöôøi hoïc, ta ñeàu thaáy heát choã caàu ñaït cuûa hoï. Ngöôøi ñöôïc nghe kinh naøy töùc cuõng nhö ñaõ thaáy ta khoâng khaùc. Neáu ngöôøi naøo khinh cheâ, noùi ñaây khoâng phaûi laø lôøi cuûa Phaät daïy, thì ngöôøi ñoù ñaõ huûy baùng kinh Phaät, huûy baùng kinh laø ñaõ taïo nghieäp aùc raát lôùn. Vì haønh aùc naøy maø phaûi vaøo ñòa nguïc, voâ soá kieáp chòu caùc khoå baùo. Toäi nôi ñòa nguïc heát, sinh ra ôû choán naøo cuõng thöôøng bò caâm, ngoïng, caùc caên luoân khieám khuyeát, luoân bò ngu si vaø ñieân cuoàng. Ngöôøi naøo cheâ bai chö Boà-taùt ñöùc moûng, khoâng coù töôùng haûo, lôøi noùi khoâng coù uy löïc, thì thöôøng sinh vaøo nôi choán haï tieän, hoaëc trong coõi aùc, hoaëc duø ôû ñaâu cuõng thöôøng khoâng ñöôïc nghe phaùp, khoâng theå hieåu ñöôïc nghóa lyù thaâm dieäu nôi kinh phaùp cuûa Baäc Nhö Lai Chaùnh Giaùc thuyeát giaûng. Ngöôøi ngu si tranh caõi vôùi kinh chòu nhieàu toäi baùo, yù caøng taêng söï huûy baùng kinh phaùp naøy, nhöõng chuùng sinh nhö vaäy sinh ra thöôøng ngu si. Chö

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

Phaät Chaùnh Giaùc luoân laøm aùnh saùng lôùn cho theá gian. Ta aân caàn daën doø, daïy baûo caùc ngöôi: Caùc Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni, thieän nam, thieän nöõ naøo huûy baùng kinh phaùp naøy taát bò toäi raát naëng. Chö Phaät, Theá Toân hieän taïi trong möôøi phöông laø Baäc Phaùp Sö trong voâ löôïng theá giôùi, kinh phaùp chö Phaät thuyeát giaûng thaät khoù ñöôïc nghe. Nhö Lai thöông xoùt daïy laïi cho caùc ngöôi, neáu ngöôøi naøo tin öa coâng ñöùc vaø danh hieäu cuûa chö Phaät thì ñoái vôùi caùc phaùp thieän töï nhieân kheá hôïp. Ngöôøi naøo hoïc taäp, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù thì ngöôøi ñoù mau ñöôïc gaëp caùc Ñöùc Nhö Lai. Trí tueä cuûa ngöôøi aáy ngaøy caøng taêng tröôûng, ñaït ñöôïc voâ ngaïi. Ngöôøi naøo khuyeân ngöôøi khaùc nieäm danh hieäu cuûa chö Phaät thì töø nôi choán sinh ra ñi khaép boán phöông töï noùi töï laøm, khoâng heà sôï haõi. Ngöôøi naøo öa thích, heát loøng kính thôø danh hieäu cuûa chö Phaät aáy, neân bieát ngöôøi ñoù caùch ñaïo Chaùnh giaùc khoâng xa. Ngöôøi naøo öa thích coâng ñöùc cuûa chö Phaät, laïi theâm khuyeân ngöôøi khaùc trì nieäm danh hieäu Phaät, thì ngöôøi ñoù ôû ñaâu cuõng nhö choã ñi laïi cuûa Nhö Lai, khoâng coøn sôï caùc naïn trong caùc duïc.

Tröôûng laõo Ca-dieáp neân bieát! Neáu Tyø-kheo hoäi ñuû boán phaùp söï

môùi coù theå tin öa danh hieäu toân quyù cuûa chö Phaät naøy. Nhöõng gì laø boán?

tònh.

1. Ñôøi quaù khöù ñöôïc ôû choã cuûa chö Phaät.
2. Ñöôïc nghe phaùp thaâm dieäu, öa thích ôû choán vaéng veû thanh
3. Ñôøi ñôøi ñöôïc gaëp caùc tri thöùc thieän.
4. Khoâng ôû trong phaùp laøm vieäc nguy haïi.

Ca-dieáp neân bieát! Ñoù laø boán vieäc. Neáu Tyø-kheo coù ñuû boán vieäc

naøy, thì ñoái vôùi giaùo phaùp cuûa caùc Ñöùc Nhö Lai Chaùnh Giaùc khoâng coøn nghi ngôø. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe coâng ñöùc cuûa Nhö Lai môùi coù theå nhaát taâm tin öa phaùp cuûa Nhö Lai.

Khi aáy, Ñöùc Theá Toân thuyeát keä khen:

*Quaù khöù cuùng döôøng caùc Ñöùc Phaät Nhôø coâng ñöùc naøy nghe danh Phaät Vaøo ñôøi aùc ngöôøi nghe teân Phaät Nhôø danh hieäu aáy taêng tröôûng ñöùc Quaù khöù ngöôøi aáy gaëp chö Phaät Ñöôïc nghe nghóa Nhö Lai thaâm dieäu*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Ñöùc tònh ñôøi tröôùc khoâng nghòch phaùp Ngöôøi aáy môùi tin vaø phuïng haønh Ngöôøi naøo ñöôïc nghe phaùp saâu xa Thuyeát caùc nghóa voâ cuøng vi dieäu Haïng naøy khoâng coøn caùc hoà nghi Phaùp Phaät saâu xa khoâng theå hoaïi*

*An truï nghóa phaùp ñaõ noùi ra Duøng phoå trí tö duy tin öa YÙ aáy kieân coá nghe ta noùi*

*Ghi nhôù chôù queân phaùp quyù naøy Khoâng coù tranh caõi vôùi giaùo phaùp*

*Nghe danh hieäu Phaät thöôøng phuïng haønh Bieát roõ höõu nieäm vaø voâ nieäm*

*ÔÛ trong phaùp aáy khoâng sai bieät Raát roäng lôùn khoâng theå nghó baøn Nôi ñaïi trí khoâng coøn do döï Ngöôøi trí tueä saâu caàu phaùp naøy*

*Thaáu ñaït nghóa dieäu khoâng thöa hoûi Khoâng ngaïi sieâng caàu phaùp saâu xa Haïng naøy khoâng öa nghieäp thaáp keùm Neân bieát ngöôøi aáy khoâng choã caàu*

*ÔÛ trong phaùp Phaät raát duõng maõnh Tin töôûng hoaøn toaøn lôøi Phaät daïy Nhöõng chuùng sinh aáy trong ñôøi tröôùc Laøm caùc vieäc thieän thoï phöôùc baùo Khoâng heà traùi choáng môùi ñöôïc nghe Hieån baøy ñaïi trí Ñöùc Nhö Lai*

*Ñeàu laø khen ngôïi möôøi phöông Phaät Coù ngöôøi tuïng trì caùc Phaät danh Chö Phaät khen ngôïi ñöùc ngöôøi ñoù*

*ÔÛ trong ñaïi chuùng khen danh Phaät Seõ thöôøng ñöôïc nghe aâm thanh Phaät Mau hieåu roõ caùc phaùp ñaïi trí*

*Nghieäp hoaøn toaøn thanh tònh, voâ sinh Phoùng aùnh saùng lôùn vöôït nhaät nguyeät*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Dieãn baøy dieäu phaùp khaép chuùng sinh Sau naøy seõ thaønh Toái chaùnh giaùc Chieáu saùng cuøng khaép caùc coõi Phaät.*

Laïi nöõa, naøy Tröôûng laõo Ca-dieáp! Phöông treân coù theá giôùi teân laø Baûo nguyeät, ôû ñoù coù Phaät hieäu Kim Baûo Quang Minh Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù theá giôùi teân laø Töôïng boä laâu, ôû ñoù coù Phaät hieäu Voâ Löôïng Toân Phong Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Thieân ngoïc nöõ, ôû ñoù coù Phaät hieäu Voâ Löôïng Toân Ly Caáu Vöông Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Tu-di-phan, ôû ñoù coù Phaät hieäu Ñöùc Thuû Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Tuaân tuï tieãn yù, ôû ñoù coù Phaät hieäu Voâ Soá Tinh Taán Höng Phong Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Voâ thoï, ôû ñoù coù Phaät hieäu Voâ Ngoân Thaéng Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Tònh quaùn trang nghieâm, ôû ñoù coù Phaät hieäu Voâ Ngu Phong Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Nhaät quang, ôû ñoù coù Phaät hieäu Nguyeät Anh Phong Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Thuyeát phaùp, ôû ñoù coù Phaät hieäu Voâ Löôïng Quang Phong Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Baûo phong thuû taän, ôû ñoù coù Phaät hieäu Nghòch Khoâng Quang Minh Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Haûo taäp, ôû ñoù coù Phaät hieäu Toái Thanh Tònh Voâ Löôïng Phan Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Thuø thaéng, ôû ñoù coù Phaät hieäu Haûo Ñeá Truï Duy Vöông Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Tinh taán, ôû ñoù coù Phaät hieäu Thaønh Töïu Nhaát Thieát Chö Lôïi Phong Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Nguyeän löïc, ôû ñoù coù Phaät hieäu Tònh Tueä Ñöùc Phong Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Ngu laïc nhaäp, ôû ñoù coù Phaät hieäu Tònh Luaân Phan Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Chieân-ñaøn höông, ôû ñoù coù Phaät hieäu Löu Ly Quang Toái Phong Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Tinh tuù, ôû ñoù coù Phaät hieäu Baûo Ñöùc Boä Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Voâ löôïng ñöùc phong, ôû ñoù coù Phaät hieäu Toái Thanh Tònh Ñöùc Baûo Truï Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Thanh sôû baát chí, ôû ñoù coù Phaät hieäu Ñoä Baûo Quang Minh Thaùp Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Voâ teá haïn, ôû ñoù coù Phaät hieäu Voâ Löôïng Taøm Quyù Kim Toái Phong Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng, hieän ñang thuyeát phaùp.

Khi aáy, Ñöùc Theá Toân ñoïc keä:

*Ñöùc ñoä Nhö Lai nhö traêng troøn*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Huøng maïnh vöôït treân caû chö Thieân Laø vua trong caùc Toân ñöùc aáy*

*Hay tröø tai öông cho chuùng sinh Ai trì danh Phaät ñaït coâng ñöùc Thanh tònh caùc coõi vì nghieâm tònh Thaät khoù gaëp ñöôïc toân kinh naøy*

*Ít chuùng sinh ñöôïc nghe danh Phaät Neáu coù ngöôøi tin vaø cuùng döôøng Ñöôïc ñaïi trí tueä, ñaïi huøng löïc Hieåu roõ caùc phaùp ñeán voâ cuøng*

*Seõ thaønh vua Nhaát thieát Chaùnh giaùc Phaùp cuûa Chaùnh giaùc raát vi dieäu Khoâng neân nghi ngôø coõi phaùp aáy Neân phaûi tin thôø caùc Ñaïo sö*

*Hoan hyû kính leã chôù nghi ngaïi.*

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Baûo lieân hoa trang nghieâm, ôû ñoù coù Phaät hieäu Lieân Hoa Toân Phong Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Lieân Hoa Toân Phong laø ñaõ ñoùng bít ba ñöôøng aùc, laø ñöôïc thaønh hoa Nhö Lai ôû trong taát caû phaùp cuûa caùc Baäc Chaùnh Giaùc, laø ñöôïc thaønh töïu hoa ñaïo Voâ thöôïng vaø tröø ba möôi saùu kieáp toäi nôi sinh töû.

Baáy giôø, Theá Toân thuyeát keä khen:

*Phöông treân coù coõi Baûo trang nghieâm Caùc hoa nôû roä khaép ñaïi thieân*

*Chieáu saùng röïc rôõ raát öa nhìn Nhö vöôøn Hoan hyû treân coõi trôøi Phaät Lieân Hoa Toân nôi coõi aáy*

*Thuyeát phaùp, tueä thoâng ñaït khoù saùnh Haøo quang chieáu khaép coõi ñaïi thieân Töôùng haûo ñoan nghieâm vöôït baäc Thaùnh Neáu coù nöõ nhaân nghe teân Phaät*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Chaám döùt ñöôøng aùc gaëp chö Thaùnh Tröø ba möôi kieáp toäi sinh töû*

*Seõ thaønh Chaùnh giaùc khoâng thoaùi chuyeån Thanh tònh khoâng chaáp thaân, chaùnh ngöõ Ñôøi ñôøi trí tueä coâng ñöùc thaønh*

*Nieäm ñeán chö Phaät ñöôïc baïn laønh Tieâu dieät oan gia tröø toäi khoå*

*Haõy ñaûnh leã khaép caùc Ñöùc Phaät Ñang ôû coõi naøy vaø coõi khaùc*

*Ngöôøi aáy seõ choùng nhaän cuùng döôøng Nhôø laïy chö Phaät ñaïi Phaùp vöông Haïng naøy khoâng coøn nghi lôøi ta Chaéc chaén thaønh Phaät ñöùc voâ bieân Seõ thöôøng gaëp caùc hoäi phaùp dieäu Sau thaønh Chaùnh giaùc ñaït trí tueä.*

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Baûo ñaêng, ôû ñoù coù Phaät hieäu Tònh Baûo Höng Phong Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Tònh Baûo Höng Phong maø hoan hyû tin öa, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù, thì ngöôøi ñoù ñöôïc phaùp baùu Baûy giaùc yù, tröø ñöôïc ba möôi kieáp toäi nôi sinh töû.

Khi aáy, Ñöùc Theá Toân thuyeát keä khen:

*Phöông treân coù coõi hieäu Baûo ñaêng Theá Toân Tònh Baûo ôû coõi aáy*

*Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu Phaät Taát seõ ñaït ñöôïc baûy Giaùc thieàn*

*Ba möôi ñaïi kieáp sinh töû khoå*

*Vöôït haún quaù khöù khoâng nhaân duyeân Ñöôïc söùc voâ tyû, truï baát ñoäng*

*Seõ thöôøng ñöôïc gaëp chö Theá Toân.*

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Ñieän quang, ôû ñoù coù Phaät hieäu Ñieän Ñaêng Phan Vöông Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Ñieän Ñaêng Phan Vöông maø hoan hyû tin öa, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù thì nhöõng ngöôøi ñoù ñeàu xa lìa caùc xöù coù taùm naïn, khoâng coøn sinh trôû laïi trong choán thaáp keùm.

Khi aáy, Theá Toân thuyeát keä khen:

*Phöông treân coù coõi teân Ñieän quang Theá Toân hieäu laø Ñieän Ñaêng Vöông Ngöôøi naøo nghe danh hieäu Phaät aáy Tröø haún taùm naïn khoâng gaëp laïi*

*Trí tueä hieåu roõ goác sinh töû Taát caû coâng ñöùc thöù lôùp thaønh*

*Daïy ñaïo höng thònh, ñoä chuùng sinh Rieâng ñaït trí tueä Thaùnh voâ thöôïng.*

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Hö khoâng trí, ôû ñoù coù Phaät hieäu Phaùp Khoâng Ñaêng Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Phaùp Khoâng Ñaêng maø hoan hyû tin öa, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù thì ngöôøi aáy tröø ñöôïc saùu möôi kieáp toäi nôi sinh töû, ñöôïc ñòa Khoâng thoaùi chuyeån nôi ñaïo quaû Toái chaùnh giaùc, thöôøng ñöôïc gaëp chö Phaät, nôi hieän ñôøi cho ñeán trong giaác moäng cuõng ñöôïc gaëp Ñöùc Nhö Lai aáy.

Toân giaû Ca-dieáp neân bieát! Ngöôøi naøo hieän ñôøi luoân naêm voùc saùt ñaát, nhaát taâm cung kính höôùng veà Ñöùc Nhö Lai, ngöôøi ñoù chaéc chaén ñaõ troàng voâ löôïng coâng ñöùc, taïo ñaày ñuû caùc caên laønh, seõ thöôøng ñöôïc gaëp caùc tri thöùc thieän, thöôøng cung kính thöông yeâu moïi ngöôøi.

Nhö vaäy, naøy Toân giaû Ca-dieáp! Ñaây laø ñöôïc caùc quaû baùo thieän trong hieän taïi. Taát caû coâng ñöùc cuûa Ñöùc Phaät Nhö Lai aáy roäng lôùn nhö vaäy.

Khi aáy, Ñöùc Theá Toân thuyeát keä khen:

*Coù ñaïi theá giôùi Hö Khoâng Trí*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Danh hieäu Phaät laø Phaùp Khoâng Ñaêng Theá Toân aáy danh xöng cuøng khaép Haøo quang roäng lôùn vöôït hö khoâng Ngöôøi naøo ñöôïc nghe toân hieäu Phaät Vöôït saùu möôi kieáp toäi sinh töû*

*Chaéc chaén seõ ñöôïc gaëp chö Phaät ÔÛ tröôùc Nhö Lai giaûng phaùp dieäu Hieän ñôøi tinh taán gaëp chö Phaät Seõ naêm voùc kính laïy Nhö Lai*

*Trong moäng ñöôïc gaëp Theá Toân aáy Haøo quang vaây quanh Baäc Ñaïo Sö Nhôù nghó coâng ñöùc Nhö Lai naøy Seõ thöôøng ñöôïc gaëp chö Theá Toân*

*Sinh ra thöôøng gaëp caùc Phaùp vöông Ngöôøi aáy hieän ñôøi gaëp chö Phaät Baäc Thaày daãn ñöôøng ñöùc voâ löôïng Trí tueä roäng lôùn laøm Phaùp vöông Ngöôøi aáy sieâng naêng caàu phöôùc ñöùc Taän taâm, doác söùc kính leã Phaät.*

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Thaåm ñeá phaàn, ôû ñoù coù Phaät hieäu Nhaát Thieát Chuùng Ñöùc Thaønh Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Vì leõ gì coõi naøy teân Thaåm ñeá phaàn?

Toân giaû Ca-dieáp neân bieát! Theá giôùi aáy chia laøm taùm phaàn: Phaàn Chuùng hoa, phaàn Chieân-ñaøn thoï, phaàn Kim ña-la thoï baûo trí… Trong coõi Phaät naøy, caùc höông thôm phaùt ra cuøng khaép theá giôùi. ÔÛ giöõa hö khoâng nôi coõi ñoù laøm thaønh moät caùi loïng lôùn che khaép coõi Phaät. Ñöùc Phaät Nhö Lai aáy ñi ñeán phaùp toøa trang nghieâm nôi ñaïi hoäi ñeå thuyeát phaùp. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Nhaát Thieát Chuùng Ñöùc Thaønh maø saùu caên ñoan nghieâm, thöôøng ñöôïc thanh tònh, hieåu roõ phaàn phaùp dieäu cuûa chö Phaät thì tröø ñöôïc taùm möôi kieáp toäi nôi sinh töû.

Baáy giôø, Theá Toân thuyeát keä khen:

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Theá giôùi Thaåm ñeá coù taùm thöù*

*Ña-la Baûo Thoï höông trang nghieâm Xuaát dieäu danh höông toûa khaép coõi Loïng maây höông che khaép hö khoâng Chaùnh giaùc Ñaïi trí ôû coõi naøy*

*Danh tieáng cuøng khaép hieäu Chaùnh Ñöùc Saéc töôùng ñoan nghieâm raát vi dieäu Phaùp vöông ñoäc haønh khoâng sôï haõi Ngöôøi naøo ñöôïc nghe toân hieäu aáy Ñoan nghieâm, kyø dieäu ñaéc coâng ñöùc Thaân hình ñaày ñaën vaø tuaán tuù*

*Nhìn hoï khoâng chaùn, theâm kính troïng Coâng ñöùc toân quyù khoâng ai baèng Hoan hyû, tin öa daïo caùc coõi*

*Tinh taán, duõng maõnh vöôït hôn haún Tröø taùm möôi kieáp toäi sinh töû*

*Nôi ñaïo Chaùnh giaùc khoâng thoaùi lui Dieãn thuyeát roäng raõi phaùp cuûa Phaät Mau ñöôïc taát caû caùc an laïc*

*Sau sinh nôi naøo thöôøng toân quyù Mau ñöôïc thanh tònh khoâng sai khaùc Nhôù nhöõng coâng ñöùc cuûa Nhö Lai Trí tueä tö duy nghóa caùc phaùp*

*Taêng theâm coâng ñöùc thaønh caùc trí.*

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Nhaät nguyeät anh, ôû ñoù coù Phaät hieäu Hieàn Phan Traøng Vöông Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Hieàn Phan Traøng Vöông maø hoan hyû tin öa, thoï trì ñoïc tuïng, ghi nhôù, thì ngöôøi aáy seõ ñöôïc truï nôi ñòa Khoâng thoaùi chuyeån, thaønh töïu ñaïo quaû Toái chaùnh giaùc vaø tröø ñöôïc naêm möôi kieáp toäi nôi sinh töû.

Khi aáy, Ñöùc Theá Toân thuyeát keä khen:

*Phöông treân coù coõi Nhaät nguyeät anh*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Danh hieäu Phaät aáy Hieàn Traøng Vöông Phaùp vöông Ñaïi tieân nôi coõi ñoù Töôùng haûo troøn saùng nhö traêng raèm Ngöôøi naøo ñöôïc nghe toân hieäu ngaøi Ñi trong sinh töû caên vaãn saùng*

*ÔÛ trong caùc phaùp thöôøng taêng tröôûng Quaùn roõ truï vaøo doøng Nhö Lai*

*Chí taâm nieäm Phaät vaø kính laïy Tröø naêm möôi kieáp toäi nôi sinh töû.*

Laïi nöõa Ca-dieáp! Phöông treân coù coõi teân laø Baûo chuûng, ôû ñoù coù Phaät hieäu Nhaát Thieát Baûo Trí Saéc Trì Nhö Lai laø Baäc Chí Chaân Ñaúng Chaùnh Giaùc, Minh Haïnh Thaønh, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñaïo Phaùp Ngöï, Thieân Nhaân Sö, Chuùng Höïu (Theá Toân), ñoä ngöôøi voâ löôïng. Coõi nöôùc ñoù vì leõ gì teân laø Baûo chuûng?

Toân giaû Ca-dieáp neân bieát! Taát caû chuùng sinh nôi coõi Phaät aáy ñeàu caàu ñaïo Chaùnh chaân Voâ thöôïng. Boà-taùt trong coõi nöôùc ñoù thaàn tuùc ñeàu doõng maõnh thuø thaéng. Voâ soá Boà-taùt cuøng moät luùc chæ trong khoaûnh khaéc duøng söùc thaàn tuùc bay ñeán möôøi phöông cuùng döôøng voâ löôïng haèng sa chö Phaät, coù theå taïo moïi thaønh töïu cho chuùng sinh khaép caùc nôi choán. Khi noùi veà coâng ñöùc cuûa chö Phaät aáy, neáu coù ngöôøi nghe tin öa töùc laø ñaõ ñeán quoác ñoä cuûa chö Phaät naøy roài. Ai coù theå phaùt khôûi haïnh ñaïi tinh taán?

Coù caùc Ñaïi Boà-taùt, neáu ngöôøi naøo thoï trì danh hieäu caùc Ñaïi Boà- taùt naøy: Boà-taùt Sö Töû Hyù, Boà-taùt Sö Töû Phaán Taán, Boà-taùt Sö Töû Phan, Boà-taùt Sö Töû Taùc, Boà-taùt Kieân Duõng Tinh Taán, Boà-taùt Kích Kim Cang Tueä… hoaëc ngöôøi naøo ñöôïc nghe danh hieäu cuûa Ñöùc Nhö Lai Nhaát Thieát Baûo Trí Saéc Trì vaø danh hieäu cuûa caùc Boà-taùt Ñaïi só ñoù, thì ñeàu ñöôïc möôøi löïc vaø möôøi taùm phaùp baát coäng cuûa Nhö Lai, thöôøng hay chuyeån phaùp luaân baát thoaùi, tröø saùu traêm kieáp toäi nôi sinh töû.

Khi aáy, Ñöùc Theá Toân thuyeát keä:

*Ta nay noùi veà caùc Phaùp Vöông Thaûy ñeàu an oån vaø thöôøng truï Ñaïi Ñaïo sö khoâng thaày töï ngoä*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Thaønh Chaùnh giaùc ñöôïc vui Nieát-baøn Danh hieäu Nhö Lai taùnh trong laønh Caùc phaùp oai nghi haønh thanh tònh Vaøo thôøi toái haäu nghe hoàng danh Phaùt ñaïi hoan hyû taâm cung kính Khoâng neân hoà nghi Ñöùc Nhö Lai*

*Chí thaønh tin thôø, chôù noùi suoâng OÂng neân bieát ñaây, Xaù-lôïi-phaát! Ñôøi tröôùc hoï töøng cuùng döôøng ta Hoaëc ñaõ cuùng döôøng caùc Ñöùc Phaät Ngöôøi ñoù vaøo cuoái ñôøi sôï haõi Ñöôïc nghe nhöõng loaïi kinh toân quyù Nhaát taâm tin öa khoâng coøn nghi Con ñöôøng ñaïi trí cuûa chö Phaät Tueä thoâng ñaït toái thöôïng khoù saùnh*

*Thaønh töïu nhieàu choã trong phaùp aáy Leõ gì trong ñoù nghi kinh naøy*

*Gaêp ñöôïc ngoïc baùu khoâng ngôø baùu Keû ngu khoâng bieát cheâ khoâng toát Ngöôøi ngheøo do döï, yù chöa roõ Khoâng troïng giaù trò cuûa baùu aáy*

*Phaùp naøy xuaát sinh Ñaúng chaùnh giaùc Phaùp naøy Ñaïi só ñaõ ñöôïc nghe*

*Ngöôøi trí ñöùc caïn khoâng tueä nhaõn Ngöôøi naøy do ñaâu coù theå tin Ngöôøi naøo giaøu coù chöùa caùc baùu Nghe ngoïc nhö yù raát vui möøng Khen ngôïi raát nhieàu veà vaät baùu Ta seõ mua veà ñeå trang söùc*

*Ngöôøi naøo tích taäp nhieàu phöôùc tueä Nghe danh hieäu Phaät raát hoan hyû Traân troïng khen ngôïi muoán ñöôïc nghe*

*Ñöôïc ngoïc Chaùnh giaùc töï trang nghieâm Ngöôøi haønh phaùp aùc tìm ngöôøi aùc Ngöôøi naøo dua nònh vaø ngang traùi*

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

*Ngöôøi phöôùc ñöùc trí tueä moûng ít Khoâng theå thoï nhaän nghe phaùp naøy Heøn keùm, ñieân ñaûo vaø ngu si*

*Raát nhieàu xan tham khôûi yù xaáu Ngöôøi tham, daâm, saân vaø meâ loaïn Keû ñoù khoâng theå nghe phaùp naøy Hoïc ít, bieáng nhaùc theâm kieâu maïn Thaân caän baïn aùc, yù chöa thaønh Töï neâu, thaâu toùm, ngoaøi nhö saïch Haïng aáy khoâng theå nghe kinh naøy Khi voâ soá Thieân nhaân xöôùng leân*

*Baäc Chaùnh Giaùc cao vôøi voâ thöôïng Quyù thay phaùp dieäu khoù ñöôïc nghe Neân nghe ñaïo Voâ thöôïng toân quyù Nghe danh hieäu caùc Ñöùc Nhö Lai Ñöôïc lôïi ích lôùn khoâng noùi heát Chö Thieân ôû treân, giöõa hö khoâng*

*Daâng hoa, ñaùnh troáng, taáu aâm nhaïc. Höông dieäu chö Thieân xoâng cuøng khaép Ñaïi thieân theá giôùi keát maây thôm*

*Haøo quang chieáu saùng khaép möôøi phöông Taát caû coõi chaán ñoäng saùu caùch.*

Baáy giôø, Ñöùc Theá Toân thuyeát giaûng veà danh hieäu cuûa caùc Ñöùc Nhö Lai, toaøn theå chuùng hoäi ñeàu ngoài treân toøa, töø xa chieâm ngöôõng chö Phaät Theá Toân aáy. Moãi Ñöùc Theá Toân ñeàu ôû giöõa ñaïi chuùng nôi nöôùc ñoù thuyeát giaûng kinh phaùp. Moïi ngöôøi ñeàu töø nôi toøa ngoài ñöùng daäy ñaûnh leã chö Theá Toân, taát caû ñaïi chuùng ñeàu heát möïc hoan hyû, vui thích.

Luùc naøy, trong phaùp hoäi, voâ soá traêm ngaøn ngöôøi ñaõ ñaéc ñaïo, hoaëc chöa, taát caû ñeàu phaùt taâm Boà-ñeà voâ thöôïng. Caùc Boà-taùt nhieàu nhö caùt soâng Haèng trong möôøi phöông theá giôùi ñeàu ñi ñeán phaùp hoäi naøy ñeå ñaûnh leã Ñöùc Thích-ca Vaên. Nôi chuùng hoäi coù moät öùc Tyø-kheo ñöôïc quaû A-la-haùn. Laïi coù möôøi vaïn Tyø-kheo, Tyø-kheo-ni ñöôïc Phaùp nhaõn thanh tònh, möôøi vaïn ngöôøi ñöôïc phaùp nhaãn. Naêm traêm Öu-baø- taéc, boán traêm Öu-baø-di cuøng moät luùc töø toøa ñöùng daäy, söûa laïi y phuïc,

[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)

cuùng döôøng Nhö Lai ñeàu phaùt taâm Voâ thöôïng chaùnh chaân ñaïo yù.

Khi aáy, Toân giaû Xaù-lôïi-phaát ôû tröôùc Phaät quyø goái, chaép tay

thöa: naøo?

–Kính baïch Theá Toân! Kinh naøy teân laø gì vaø phuïng trì nhö theá Phaät noùi:

–Kinh naøy teân Xöng Döông Chö Phaät Coâng Ñöùc Phaùp Phaåm.

Cuõng goïi laø Taäp Chö Phaät Hoa, neân theo ñaáy maø phuïng haønh.

Ñöùc Theá Toân thuyeát giaûng kinh naøy xong, Toân giaû Xaù-lôïi-phaát vaø caùc Tyø-kheo, chö Thieân, daân chuùng, roàng, A-tu-la, taát caû ñaïi hoäi ñeàu raát hoan hyû, ôû tröôùc Phaät cuùi ñaàu ñaûnh leã vaø lui ra.



[www.daitangkinh.org](http://www.daitangkinh.org/)